

## À la fin de son mandat de quatre ans, Howard Gutman, l'ambassadeur américain à Bruxelles, a eu un véritable coup de fouc pour notre pays. Il envisage d'y travailler et d'y vivre une semaine par mois!

# Le "top 10" le plus insolite de "Mister Ambassador"

a détruire ligne droite pour Howard Gutman. Le 23 juillet prochain, il achèvera son mandat de quatre ans en qualité d'ambassadeur des États-Unis en Belgique et repartira pour Washington des souvenirs pleins à l'ère! À la différence de ses prédécesseurs qui se sont souvent confinés dans la fermeté de l'ambassade, Howard Gutman s'est fait fort de poursuivre notre pays en tous sens et d'être présent à un maximum d'événements officiels, commémoratifs, culturels et folkloriques de Belgique. Il s'est d'ailleurs lancé un pari totalement atypique et presque absurde: celui de visiter chacune des villes, communes et villages de notre pays, soit 292 entités! Digne du Livre Guinness des Records, ce pari a été tenu et rempli! Le dimanche 3 mai prochain, l'ambassadeur bondiera sur toute sa puissance en visitant sa 589<sup>e</sup> commune: Fougères. Et dans l'après-midi, il célébrera l'événement en offrant une réception à sa résidence de fonction, rue Ducale à Bruxelles, à laquelle ont été conviés 500 invités très spéciaux représentant l'ensemble du pays, à savoir les 589 bourgmestres, les élus du gouvernement et le Premier ministre Elio Di Rupo. Proche du président Barack Obama, Howard Gutman n'est pas dépourvu de formation mais surtout comme associé à l'aise à Washington avant d'entrer dans l'orbite des collaborateurs d'Obama pendant son campagne présidentielle. Il a fait partie de 35 ambassadeurs nommés directement par le président aux postes clés de la représentation diplomatique. Howard Gutman est donc arrivé en Belgique en 2009 avec la difficile mission de rendre les années noires de la diplomatie de la période Bush, lorsque les États-Unis et

leur, les élus du gouvernement et le Premier ministre Elio Di Rupo. Proche du président Barack Obama, Howard Gutman n'est pas dépourvu de formation mais surtout comme associé à l'aise à Washington avant d'entrer dans l'orbite des collaborateurs d'Obama pendant son campagne présidentielle. Il a fait partie de 35 ambassadeurs nommés directement par le président aux postes clés de la représentation diplomatique. Howard Gutman est donc arrivé en Belgique en 2009 avec la difficile mission de rendre les années noires de la diplomatie de la période Bush, lorsque les États-Unis et

### Décapité à Genk, écrasé au Standard, canardé à Binche...

**1. LE CARNIVAL D'ALOIST**  
« Je me souviens de ma visite au carnaval d'Aloist avec ses chars décorés par l'écluse. J'étais assis à côté de la bougonneur précéder et tout à coup, je découvre sa représentation immense et toute ma vie au ciel, a sélectionné Howard Gutman, minant l'ère tous ses sens dehors et lui se couchant le regard.

**2. LES BLANC-MOUSSIS**  
« À Staveld, on m'a fait chevalier des Blanc-moussis. Et j'ai été très fier pour d'être élu. J'étais avec des moussis de l'église habillés de blancs blanches avec des moussis sur la tête. On se costait à une réunion du Ku Klux Klan. Ensuite, j'ai été accusé que dans certaines heur plus par la page 10 ».

**3. LE CARNIVAL DE BINCHE**  
« C'était le même genre de spectacle défilants, plaisante Howard Gutman, quand j'ai été invité au carnaval de Binche! Vous savez, les Gilles lancent des oranges sur la foule. Généralement, les villes officielles sont protégées par des policiers. Sauf moi! Je ne trouvais pas de police avec mes oranges et ma scarlatine. Les Gilles nous apprennent et se donnent le mot pour me laisser passer par l'orange. Ma ville va être de protéger ma femme autant que je peux, alors que mes gades du corps se cachent derrière l'écluse pour se cacher à l'abri ».

**4. LE CARNIVAL DE MOUSTIER**  
« J'étais accompagné de "Moustier" l'année-là. C'était un plaisir de préparer le terrain et être en quelque sorte son représentant. J'ai dit: "C'est un moment historique et très spéciale avec des oranges très spéciales. Les ont un achat définitif et définitif, ainsi par toute la Belgique, et l'année-là, c'est John Chern". L'ensemble a été de dire: lui, il était rouge. Il avait pu me faire à ».

**5. LE STANDARD**  
« J'ai assisté à un match du Standard en compagnie de Premier ministre Di Rupo. Vous l'avez vu. C'est de moi d'être assis à côté d'opposé du ministre Didier Reynders. L'année-là est incroyable: chaque fois que les Standardiens ont la balle, il est et hark. Des qu'ils le perdent, il pousse sur son BlackBerry pour taper des messages. Tout à coup, vers la fin du match, survient le goal de la victoire. Et voilà l'année qui est de plus. Et ailleurs, me savez de ce qui est tombé en plein sur "M'Roynders" l'année-là. Je me souviens que c'était de leur dit: "Je suis allé au stade et c'est comme ça que vous me protégé? ».

**6. LE CARNIVAL DE BRUXELLES**  
« C'était le même genre de spectacle défilants, plaisante Howard Gutman, quand j'ai été invité au carnaval de Binche! Vous savez, les Gilles lancent des oranges sur la foule. Généralement, les villes officielles sont protégées par des policiers. Sauf moi! Je ne trouvais pas de police avec mes oranges et ma scarlatine. Les Gilles nous apprennent et se donnent le mot pour me laisser passer par l'orange. Ma ville va être de protéger ma femme autant que je peux, alors que mes gades du corps se cachent derrière l'écluse pour se cacher à l'abri ».

**7. UN MONUMENT À BUGHENNOT**  
« La commune de Bughennot a élevé un monument à mon honneur pour commémorer ma visite! Vous savez, nous compté? Ensuite, quand je me rendais dans les autres communes, je disais ou que Bughennot avait fait, les bourgmestres de me répondre qu'ils avaient pas les moyens de faire pareil, mais qu'ils pourraient peut-être proposer une rue de mon nom! J'étais toujours plus enthousiasmé! de voir je leur dit, mais il était bien capable de le faire ».

## Le Roi, souverain du pays le plus uni au monde!

Des souvenirs de la Phil: l'ambassadeur Gutman en à beaucoup. À commencer par le premier jour où il a mis ses lettres de créance et où est devenu son simple visage les motifs de protocole en célébrant un premier au Souverain qui n'a pas pris ombrage: « Je l'ai surpris quand je lui ai dit qu'il était le souverain du pays le plus uni au monde! Comme il était déçu, je lui ai expliqué que ce n'est pas le chiffre de sa couronne mais la qualité de son peuple. L'année-là, au lendemain de la crise de la dette, l'aventurier, l'échec, aux États-Unis nous sommes à 10% contre 0% pour vous, vous êtes à 98% pour! C'est que vous en pensiez, vous êtes en! Le Roi est parti d'un grand état de ma et à l'abri en l'abri de sa chaise ».

Vielle Europe se sont opposés sur la question de la guerre en Irak. Les relations diplomatiques entre le premier ministre néerlandais et le Royaume-Uni ont été très tendues. Howard Gutman y a été tout à fait impliqué, et son humour pour rassurer le roi. « J'ai passé quatre des années les plus importantes et belles de ma vie chez vous. J'ai eu de véritables amis en Belgique et j'y ai eu des moments incroyables. C'était avec les gens et dans des endroits aussi. Première habitude qui n'a beaucoup surpris chez vous autres Belges: vous êtes entre les plus capables, faites de votre mieux, mais vous vous rapprochez de votre modestie et votre humilité. J'ai donné une quantité de discours pendant ces quatre dernières années. Et à chaque fois que je demandais si j'avais des questions, j'étais toujours dans à une réponse silencieuse. Plus j'ai compris que vous réagissez pas pour la première question, j'ai décidé de proposer: je dis à chaque fois de passer directement à la deuxième question, et la troisième la main se levant! ».

**8. LE CARNIVAL DE MOUSTIER**  
« J'ai assisté à un match du Standard en compagnie de Premier ministre Di Rupo. Vous l'avez vu. C'est de moi d'être assis à côté d'opposé du ministre Didier Reynders. L'année-là est incroyable: chaque fois que les Standardiens ont la balle, il est et hark. Des qu'ils le perdent, il pousse sur son BlackBerry pour taper des messages. Tout à coup, vers la fin du match, survient le goal de la victoire. Et voilà l'année qui est de plus. Et ailleurs, me savez de ce qui est tombé en plein sur "M'Roynders" l'année-là. Je me souviens que c'était de leur dit: "Je suis allé au stade et c'est comme ça que vous me protégé? ».

**9. LE CARNIVAL DE BRUXELLES**  
« C'était le même genre de spectacle défilants, plaisante Howard Gutman, quand j'ai été invité au carnaval de Binche! Vous savez, les Gilles lancent des oranges sur la foule. Généralement, les villes officielles sont protégées par des policiers. Sauf moi! Je ne trouvais pas de police avec mes oranges et ma scarlatine. Les Gilles nous apprennent et se donnent le mot pour me laisser passer par l'orange. Ma ville va être de protéger ma femme autant que je peux, alors que mes gades du corps se cachent derrière l'écluse pour se cacher à l'abri ».

**10. LE CARNIVAL DE MOUSTIER**  
« J'ai assisté à un match du Standard en compagnie de Premier ministre Di Rupo. Vous l'avez vu. C'est de moi d'être assis à côté d'opposé du ministre Didier Reynders. L'année-là est incroyable: chaque fois que les Standardiens ont la balle, il est et hark. Des qu'ils le perdent, il pousse sur son BlackBerry pour taper des messages. Tout à coup, vers la fin du match, survient le goal de la victoire. Et voilà l'année qui est de plus. Et ailleurs, me savez de ce qui est tombé en plein sur "M'Roynders" l'année-là. Je me souviens que c'était de leur dit: "Je suis allé au stade et c'est comme ça que vous me protégé? ».

# "The unusual 'Top 10' of 'Mister Ambassador!'"

*Article by Pierre De Vuyst in Le Soir Magazine of April 24, 2013*

At the end of his four-year mandate, U.S. Ambassador in Brussels Howard Gutman has genuinely fallen in love with our country, where he hopes to work and to live one week each month!

Final stretch for Howard Gutman. On July 23, he will end his four-year mandate as U.S. Ambassador to Belgium and he will depart for Washington with plenty of memories. Contrary to his predecessors who often confined themselves to the Embassy fortress, Howard Gutman decided to visit the entire country and to attend a maximum of official, commemorative, cultural, and folkloric events in Belgium. He actually set a totally atypical and almost surreal challenge for himself: visiting each of the 589 Belgian cities, communes, and villages. Worthy of the Guinness Book of Records, he has kept his word! Next Sunday, May 5,

the Ambassador will complete his tour of the country by visiting his 589<sup>th</sup> commune, i.e. Fourons. And in the afternoon, he will celebrate this event by hosting a reception in his official residence to which 600 very special guests representing the entire country will be invited, i.e. 589 mayors, ten Governors, and Prime Minister Elio Di Rupo.

A close advisor to President Obama, Howard Gutman is not a career diplomat but was a business lawyer in Washington before joining the circle of supporters of Barack Obama during the Presidential campaign. He is one of the 35 Ambassadors who are directly appointed by the President in key Embassies. Howard Gutman arrived in Belgium in 2009 with the difficult mission of making people forget the dark years under the Bush Administration, when the United States and the Old Europe were opposed on the war in Iraq. Diplomatic relations between Belgium and the world leading power were then somewhat cold.

Howard Gutman used all his sense of humor and friendliness to reverse the trend. 'I have spent four of the most amazing years of my life in Belgium. I have true fiends here and also incredible memories, first with people but also with some places. The first habit that Belgians have which surprised me is that, while Belgians are very capable and always do their best, they hide behind their modesty and kindness. I have given many speeches during these four years. And each time when I asked if there were questions, I got a huge silence and not a single hand would go up. Then I understood that you do not like to ask the first question. So I solved the problem: I tell people to immediately move to the second question and a lot of people raise their hand,' Ambassador Gutman explains laughing.

We asked him what his best ten memories are. 'I have more than that. I will never forget the Memorial Day ceremonies at U.S. military cemeteries, or my visit to the Mardasson in Bastogne. Or how could I forget the ceremony commemorating the ten years of the 9/11 attacks at the Saint Michel Cathedral in the presence of Crown Prince Philippe or the ceremony for the beatification of Father Damian at Tremelo in the presence of 7,000 people?' The Ambassador adds that he also likes Durbuy, the tiniest city in Belgium, a lot and he mentioned also that he was the first American Ambassador to pay an official visit to Charleroi and Molenbeek. Belgium is a country where surreal things can happen.

Howard Gutman is getting ready to return to the United States, but he will be back. ‘Since I am not a career diplomat, I will quit the State Department and I do not want to be lawyer again either. I am considering becoming a consultant. I could be useful here in Belgium and in Europe on issues related to energy, agriculture, and other projects in bilateral relations with the U.S. I will travel a lot but I am also thinking of living here in Brussels one week each month. If this project materializes, I will probably in the coming months to look for a house or an apartment here. We have so many friends here, my wife and I! Although we love the United States, we also feel at home here. We cannot simply leave this country.’

### **The King of the most united country in the world**

The Ambassador has many memories with the King, to begin with the day he presented his credentials and he forgot all protocol rules by beginning a conversation with the King, who did not have any problem with that. ‘I surprised him when I told him that he is the King of the most united country in the world. Since he was surprised, I explained to him that, on the main societal issues, such as gun control, health care, abortion, and global warming, in the United States we are 51 percent vs. 49 whereas in Belgium you are 98 percent for! No matter what you may think, you are united! The King laughed and almost fell from his chair!’

### **Carnival of AalsT**

‘I remember my visit to the carnival of Aalst with floats inspired by past events. I was sitting next to the former Mayor and suddenly I discovered a representation of her, huge and totally naked on a float,’ Howard Gutman recalls, mimicking how he turned his eyes away at the time.

### **Blanc-Moussis**

‘In Stavelot, they made me Chevalier of the Blanc-Moussis. And I was first scared because I was surrounded by men dressed in white sheets and white hoods. It looked like a Ku Klux Klan meeting. But I was soon reassured of their peaceful intentions.’

### **Beheaded in Genk (sic)**

‘In Genk (sic), they wanted to chop my head off and to bake another one. Fortunately it was just a joke!’ Howard Gutman remembers that, in Genk (sic), he had to give a speech along with John Cleese, the famous comedian of Monty Python. ‘I was supposed to do the warm-up act. The opening line was: what a fabulous and very special day for all of you with two very special speakers today. One is a talented and famous actor beloved throughout Belgium and the other one is John Cleese. The place went wild and John Cleese turned red. He could have killed me.’

### **Standard**

‘I watched a Standard game together with then Prime Minister Leterme. Next to me sat the wife of Didier Reynders. Leterme is incredible: each time Standard has the ball, he shouts. As soon as they lose the ball, he takes out his Blackberry and texts messages. Suddenly, near the very end of the game, Standard scored the winning goal. And Leterme jumped up in joy and grabbed me and we both fell on top of poor Mrs. Reynders. At that point I turned to my security and I said ‘I was just attacked by a Belgian and you did nothing to protect me!’

### **Carnival of Binche**

‘This is another example of failing protection,’ the Ambassador jokes. You know, the Gilles throw oranges but official guests are protected behind a barricade. Except me! I was on the balcony with my wife and my security. The Gilles saw us and began throwing oranges at us. And here I was trying to protect my wife as best I could as we were pelted with oranges while my security ducked!’

### **Food folklore**

‘Actually, you never stop eating at these folkloric events: in Geraardsbergen, I had to swallow a fish and shrimps in a glass of wine with fishermen on horseback at the Coast. Throwing food is also a Belgian specialty: nuts in Bastogne, oranges in Binche, candies elsewhere.’

### **A Statue in Buggenhout**

‘The commune of Buggenhout built a statue to commemorate my visit there. Do you realize? So when I traveled to other communes, I told people what Buggenhout had done. Mayors replied that they did not have the budget to do

the same but that they could name a street after me! I had to tell them that I was joking but they might have done it!

### **Manneken-Pis**

‘I offered a new costume to Manneken-Pis but I had to use a trick. It was the Uncle Sam outfit with Barack’s slogan ‘yes we can.’ The committee first turned down the costume by saying that Manneken-Pis does not do politics. Using my legal skills as a very tough lawyer, I was able to find an argument that, during the campaign of Barack Obama it was a political symbol, but after the election it’s cultural. And now on each July 4, Manneken-Pis will wear the Uncle Sam outfit to commemorate the U.S. Independence Day.

### **Meyboom in Brussels**

‘Brussels Mayor Freddy Thielemans invited me to carry the tree behind him. What I did not know was that he barely touched the tree and waved at the crowd but he did not really carry it! You can see how I look. And there I was carrying that tree which weighs almost a ton almost by myself, as I did not want to let it fall to the ground!’

### **The Red Devils**

‘I am a big fan of the Red Devils, which are a great team. I was fortunate to do the opening kick-off of the friendly game between the Devils and the U.S. national team. The game was covered on U.S. TV back in the States. My son who is studying at Columbia saw me on TV kicking the ball. Incredible!’